

CONCERT

de l'Association des Amis de l'Orgue de Malo

L'Association des Amis de l'Orgue

La Paroisse de Malo

8 rue du Presbytère 59240 Dunkerque

Tél : 06 74 54 35 89 mail : orguedemalo@gmail.com

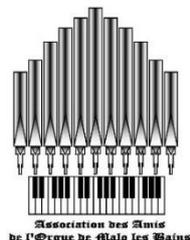
Site internet : <http://orgue.siteperso.net>

La ville de Dunkerque

Les associations "Orgues de Flandre" et "Orgue en France"



**LE CLAVIER DE POSITIF
244 NOUVEAUX TUYAUX
INAUGURÉS PAR FRANÇOIS LOMBARD**



BIENVENUE !

Nous sommes heureux de vous accueillir en l'église de Malo pour ce quatorzième concert de l'Association des Amis de l'Orgue organisé en partenariat avec la Paroisse, les associations "Orgues de Flandre", "Orgue en France" et la Ville de Dunkerque.

Notre concert s'intègre aux manifestations du "Jour de l'orgue" organisées par l'association nationale "Orgue-en-France". Soutenue et parrainée par le Ministère de la Culture et de la Communication, cette opération nationale du "Jour de l'Orgue" vise à mettre en valeur notre très riche patrimoine d'orgues en France dont l'orgue de Malo qui est devenu en quelques années un instrument de référence dans notre région.

Je tiens à vous remercier de votre présence ce soir. Je tiens également à remercier pour leur aide et leur soutien le Père Mahieu, curé de la Paroisse de Malo et vice-Président de l'AAOM, la municipalité de Dunkerque, les membres du CA et les adhérents à ce très beau projet d'avoir un grand orgue de qualité en l'église de Malo. Remerciements également à tous les commerçants ou artisans qui ont accepté de mettre un encart publicitaire dans notre programme. N'hésitez pas en retour à leur rendre visite lors de vos achats !

Très bon concert à tous !

Loïc FOURNIER
Président de l'Association des Amis de l'Orgue de Malo-les-Bains
Organiste titulaire

DEPANN INFO

au service de votre informatique

CONTACT@DEPANNINFO.FR



DEPANNAGE

TOUTES MARQUES

SERVICE RAPIDE

VENTE

matériel et accessoires

configurations sur mesure



MAGASIN
&
ATELIER

33-35 av. Adolphe Geeraert

59240 DUNKERQUE

: 03 28 25 28 86

Christi Shoes

chausneur FEMME

Tamaris



Votre chausseur

Depuis 1989



- du 35 au 42
- mode et confort
- grandes largeurs

80, rue Belle Rade Malo - les - bains

03 28 59 00 66

ÊTRE SUR LE TERRAIN À VOS CÔTÉS
C'EST ÇA L'ESPRIT D'ÉQUIPE

**OFFRE SPÉCIALE PRÊTS
PERSONNELS ET IMMOBILIERS
TAUX PRIVILÉGIÉS ET 50% SUR LES FRAIS DE DOSSIER
POUR TOUTE SOUSCRIPTION EN AGENCE DU 01 MAI AU 30 JUIN 2016 ⁽¹⁾**

Antoine MEESCHAERT, Directeur de groupe des Agences du Dunkerquois,
Les Directeurs d'Agences du Dunkerquois et leurs équipes,
vous réservent le **meilleur accueil pour vous et vos proches.**

Retrouvez l'agence la plus proche de chez vous sur
societegenerale.fr

DUNKERQUE

2 BD SAINTE-BARBE
03 28 58 57 00

SAINT-POL-SUR-MER

173 RUE DE LA REPUBLIQUE
03 28 64 76 29

PORT DE PLAISANCE

5 RUE DU LEUGHENAER
03 28 62 26 20

PETITE-SYNTHÉ

15 PL LOUIS XIV
03 28 25 35 42

COUDEKERQUE-BRANCHE

81 BD JEAN JAURES
03 28 64 27 73

MALO-LES-BAINS

102 AV DE LA MER
03 28 69 22 34

GRANDE-SYNTHÉ

11 RUE DE LA PAIX
03 28 21 61 84



**SOCIÉTÉ
GÉNÉRALE**
Banque & Assurances

(1) Offre valable la première année pour toute souscription en agence d'un prêt personnel ou immobilier, pendant la période du 01 mai au 30 juin 2016. Offre valable dans les agences de Direction d'Exploitation Commerciale de Flandre Côte d'Opale et soumise à des conditions d'éligibilité. Ne pas jeter sur la voie publique.

Société Générale, S.A. au capital de 1 007 525 077,50€ - 552 120 222 RCS Paris. Siège social : 29 bd Haussmann 75009 Paris. 04/2016.

Maison de la presse

TABAC - PRESSE - LOTO - PMU
LIBRAIRIE - CARTERIE - PAPETERIE

24, av. Faidherbe - 59240 DUNKERQUE

Tel. : 03 28 63 54 08 - 09 64 00 17 71

FAX : 03 28 63 16 83

RCS DK B 410 208 029

IK BEN Design

Antiquités et Design du XXème siècle

Aurélie Cau

06 62 35 97 75

4, avenue Gaspard Malo

59240 Dunkerque

ik-ben@hotmail.com

www.ikben.fr

La Klé Malouine

14 avenue Kléber - 59240 Malo les Bains
Tél. 03.28.66.43.80

Cordonnerie artisanale Clés minute
Cartes de visite
Tampons
Plaques Auto-Moto
Médailles Animaux

Un Artisan Cordonnier à votre service

avant après

Boulangerie - Pâtisserie

Le Fournil de Thomas

Horaires : 7h-12h30 / 15h-19h / Dimanche : 7h-12h30 / Fermé le lundi

86, rue Belle Rade - 59240 Dunkerque

03 28 60 19 70

Rest'O Soleil

46, Digue de Mer
59240 DUNKERQUE
TEL. 03 28 59 12 52

47 bis, Digue de Mer
59240 DUNKERQUE
Tél. 03 28 63 12 31
Resto.soleil@orange.fr

BAR
COCKTAILS
GLACIER

dietplus
Le spécialiste du rééquilibrage alimentaire

dietplus Dunkerque
14 rue Thévenet - 59140 Dunkerque
Tél. : 09 81 85 59 45 - Port. : 06 63 51 60 73
dunkerque@dietplus.fr
www.dietplus.fr

*Et si ... nous abordions
votre poids différemment !!*



Profitez de
Votre bilan
personnalisé
Offert*

Objectif
Bien-être !

C A C T U S



C A F E
MALO-LES-BAINS



**TOU T FAIRE
MATERIAUX**

*Gagnez en
savoir faire !*

SOMATRANS

516, Rue de la Gare
59630 SAINT-PIERREBROUCK

Tél. 03 28 23 88 88

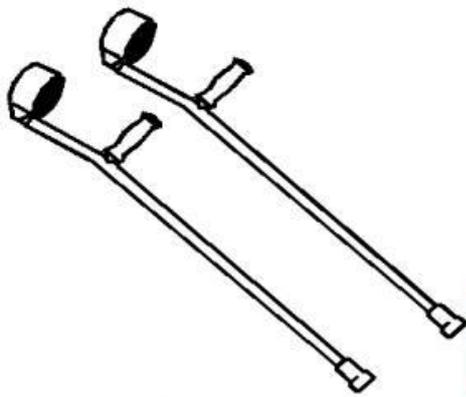
Fax. 03 28 27 57 23

somatrans9@wanadoo.fr



06 75 31 22 04
contact@mh-receptions.com
www.mh-receptions.com

MHRÉCEPTIONS
traiteur & organisateur d'évènements



Christian FIERS

Matériel Médical



74, rue Hoche
59210
Coudekerque-Branche

EARL Obert Bruno
Horticulture La Serre Fleurie



2, Avenue Jules Deswarte
59495 LEFFRINCKOUCKE - FRANCE

Tél. : 03 28 69 09 39

Port : 06 12 38 47 68

Fax : 03 28 29 08 74

Mail : earlbruno.obert@wanadoo.fr

TVA Fr 00.392.394.193



ATOUPOIL
toiletage

57,rue BELLE RADE
59240 DUNKERQUE

03-28-66-98-08
sur rendez-vous

vente d'accessoires

siret:422 504 472 000 24

Hon'Fleurs

Fleuriste décoration

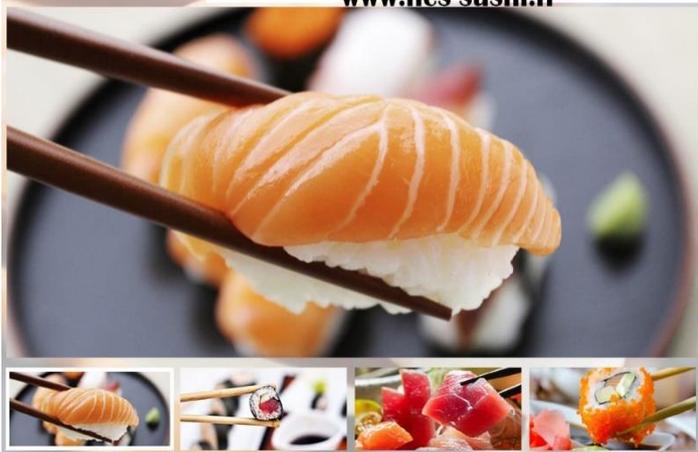
 Livraison à distance



12 Place de la Mairie
59240 ROSENDAEL
09.86.16.86.35
honfleurs@bbox.fr



Centre Commercial du Méridien
03 61 44 22 73 - 07 68 13 48 88
www.hes-sushi.fr




Eric BLONDEL
coiffure masculine

28 63 12 00

59, avenue Faidherbe 59240 Dunkerque

Emmanuelle PIOT, soprano



Violoniste baroque et chanteuse lyrique.

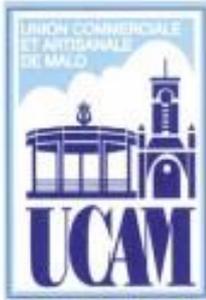
Après une formation complète au violon baroque et en chant lyrique, Emmanuelle Piot obtient dans les deux disciplines une médaille d'or et un prix de perfectionnement.

Elle travaille le violon avec Daniel Cuiller de l'ensemble Stradivaria puis avec Simon Heyerick et Serge Sayta de l'orchestre Les Arts Florissants. Au chant elle se perfectionne avec Daniel Ottevaere. Depuis, elle nous propose en tant que soliste en France et en Europe, au violon et à la voix, un répertoire varié allant de la musique baroque à la musique contemporaine ou électroacoustique. Mais elle revient toujours avec plaisir aux monuments de la musique sacrée pour son intensité et sa

profondeur. Elle affectionne aussi particulièrement l'opéra classique, l'opérette ou la mélodie française dont la légèreté ou la finesse se partage si facilement avec le public. Aujourd'hui elle associe sa pratique artistique à l'enseignement du chant et de l'art lyrique au conservatoire de Dunkerque, où elle transmet sa passion pour la musique et tout spécialement pour la scène.

PROGRAMME - 1^{ère} partie

1. **Prélude en Ut Majeur BWV 547 - Jean Sébastien Bach (1685-1750)**
François Lombard (cf p. 11)
2. **La Dame aux loups - Jacques Vandenneede**
Arnaud Decarnin, Florian Delporte (cf p. 11)
3. **Fecit Potentiam - extrait du Magnificat**
C.P. Emmanuel Bach (1714-1788)
Didier Houque, François Lombard (cf p. 13)
4. **Choral "Viens maintenant Sauveur des Païens" BWV 659**
Jean Sébastien Bach (1685-1750)
François Lombard (cf p. 11)
5. **Five Flowers Songs op. 47 - Benjamin Britten (1913-1976)**
 - I to Daffodils
 - IV The Evening Primerose*Chœur de chambre du conservatoire de Dunkerque (cf p. 15)*
6. **Bogoroditse Djevo - Arvo Pärt (1935)**
Chœur de chambre du conservatoire de Dunkerque (cf p. 15)
7. **Tambourin, sonate op 9 n° 3 - Jean-Marie Leclair (1697-1764)**
Misa Kakumoto, Laurent Houque (cf p. 25)
8. **La fille aux cheveux de lin - extrait des Préludes**
C. Debussy (1862-1918)
Misa Kakumoto, Laurent Houque (cf p. 25)
9. **Syncopation - Fritz Kreisler (1875-1962)**
Misa Kakumoto, Laurent Houque (cf p. 27)
10. **Psyché 1 et 2 en Ré Majeur - Jean Baptiste Lully (1632-1687)**
Arnaud Decarnin, Florian Delporte (cf p. 25)
11. **O zittre nicht, mein lieber Sohn ! (La Reine de la nuit)**
Extrait de la flûte enchantée
Wolfgang Amadeus Mozart (1756-1791) (cf p. 27)
*Marie et François Lombard seront en concert "chant et orgue"
le dimanche 15 mai à 16h. Eglise Saint Vaast d'Hondschoote*



Les commerçants et artisans de Malo animent votre ville et vous remercient pour votre confiance.

Retrouvez-nous bientôt pour :
La fête des Mères, La Fête de la Musique, La Brocante du 14 juillet....
et encore bien d'autres animations

BIEN ETRE ET BEAUTE

Betty Boop
Coiffeur Créateur Corinne Grisolet
Eric Blondel Coiffure
Milady Coiffure
Zenosport

HOTELS – RESTAURANTS

Le Bistrot de la Plage
Crêperie Bretonne
Friterie Isa et René
Le DK'lé
L'Hirondelle
On the Beach
La Patatière
Le Transat Bleu
La Gloriette

SERVICES

ALLIANZ Assurances
AXA Assurances
Crédit Agricole
Dépann'Info
La Klé Malouine
Le Narval
Malo Presse
Olivier Farthouat - Notaire

ALIMENTATION

Au P'tit Fournil du Méridien
Boucherie Vanrespaille
Carrefour Market
L'Epi Doré
Fermat Traiteur
Poissonnerie Turenne
Prim'Fruits
La Cave de Malo
Boucherie Briche

SOINS ET SANTE

Malo Optique
Optic 2000 Malo
Optic 2000 Méridien
Pharmacie Turenne

MODE – ACCESSOIRES

Le Chat Botté
Aux Charmes d'Eve
Christi Shoes
Insolite
Triple C
Le Vestiaire des Marques

BAR –GLACIER – SNACK

Bistrot du Méridien

POUR LA MAISON

La Boudeuse
LV Riem

Retrouvez-nous sur internet : www.ucam.malo.fr pour suivre nos actualités

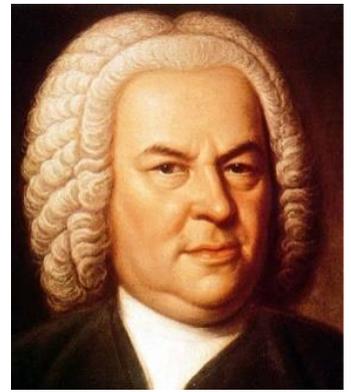
Jean Sébastien BACH
1685-1750

Prélude en Ut Majeur

Il s'agit d'un prélude de Noël qui prend les motifs de la cantate "Du haut du ciel je viens ici". Arpèges descendants au pédalier, gammes descendantes aux manuels, représentent la descente du Christ sur la terre.

Viens maintenant sauveur des Païens

Il s'agit d'un prélude au choral de l'Avent "Nun komm, der Heiden Heiland" (Viens maintenant, Sauveur des païens) adapté par Martin Luther en 1524 d'après le Veni Redemptor gentium de Saint Ambroise de Milan (chant grégorien du XII^e siècle). Soucieux d'engager le fidèle au recueillement et à la prière, Jean-Sébastien Bach a écrit de nombreux préludes de choral annonçant le choral lui-même. Il s'agit ici d'un prélude de choral orné, mélodie ouvragée, rehaussée de broderies, de coulés, de pincés, de mordants et de trilles, agrémenté de notes de passage. "Viens maintenant Sauveur des Païens reconnu comme le fils de la Vierge. C'est pour émerveiller le monde que Dieu l'a fait naître ainsi". *François Lombard vous fera entendre, en soliste, le nouveau jeu de Tierce du Positif de l'orgue.*



Virginie MILLESCAMPS
☎ 03 28 65 14 14
53 AVENUE FAIDHERBE
59240 DUNKERQUE

Malo OPTIQUE
Opticien Optométriste

DEPISTAGE VISUEL
AGREE SECURITE SOCIALE
ET TOUTE MUTUELLES
2^{ème} PAIRE POUR 1€
malo.optique@orange.fr

<http://malo-optique.fr/>
<https://www.facebook.com/Malo-Optique-163163473377234/>

La Dame aux Loups – Jacques VANDENHEEDE

Marie-Cécile-Charlotte de Lauréatan est née le 17 août 1747 à Zutkerque. Garçon manqué plutôt que noble demoiselle, elle reprend possession du château de Zutkerque où sa vie est alors entièrement consacrée à la chasse. Ses exploits impressionnent les villageois de la région qui la supplient de débarrasser les forêts et les campagnes du plus redoutable des carnassiers : le loup. À cette époque, les forêts d'Éperlecques et de Tournehem en sont infestées. Marie se passionne pour cette chasse particulièrement dure. Avec sa meute de près de quarante chiens, elle parcourt chaque jour la campagne, sonnante du cor pour prévenir les villageois à chacune de ses prises. La réputation de celle que l'on surnomme la Dame aux loups lui vaut de ne pas être inquiétée lorsque survient la Révolution. Infatigable, elle chasse le loup dans les forêts. On estime qu'elle aurait tué près de 800 loups tout au long de sa vie.



A La Bonne Franquette

Café ☘ Brasserie ☘ Glacier

57 Digue de Mer

Dunkerque

09.52.62.18.98

<http://www.a-la-bonne-franquette.fr>

SALOME

Pâtisserie – Confiserie

Spécialités : « Le Malouin » - « le Secret »
« le Pavé des îles »

GAUFRES FOURREES

4, place Turenne – Malo-les-Bains

Tel : 03 28 63 16 35

Ouvert Dimanches et Jours Fériés



LA FERME DU CHAPITRE

576 rue du Chapitre

59380 BISSEZEELE

Tél. 03 28 68 92 02

Yaourts, beurre, crème fraîche
Fromage de Bergues, Bissezeelois
Petit Bissezeele, Camembert

Marchés avec Mon P'tit Fermier :

Coudekerque, Tétéghem, Petite Synthe,
Bierne, Socx, Dunkerque

Magasin à la ferme



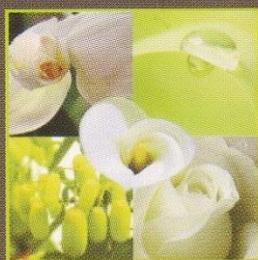
LAFORCE

43, Rue Paul Machy - 59240 ROSENDAËL - DUNKERQUE

Tél : 03 28 63 22 18

Email : laforce.direction@expert.fr

N° SERVICE DEPANNAGE LOGISTIQUE : 03 28 59 94 25



La Fleur Nouvelle.com

Cathy et Stéphane DUFAY

3, rue du Leughenær - 59140 DUNKERQUE

Tél. 03 28 66 70 70 - Fax : 03 28 21 14 79 - Port : 06 07 63 60 87

www.lafleurnouvelle.com





Georg Philipp TELEMANN
1681-1767



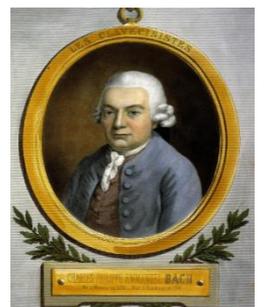
Il fut pendant sa longue période créatrice un des plus célèbres compositeurs allemands de l'âge baroque. Par les impulsions novatrices qu'il a données tant à l'art de la composition qu'à la sensibilité musicale, il a puissamment marqué la musique de la première moitié du XVIII^e siècle.

Musicien en grande partie autodidacte, Telemann est devenu compositeur malgré les souhaits de sa famille. Après avoir étudié à Magdebourg, Zellerfeld et Hildesheim, il connut ses premiers grands succès de compositeur pendant ses études de droit à Leipzig, où il créa un orchestre amateur, monta des spectacles d'opéra et prit la direction musicale de l'église de l'université.

Pour en profiter, rendez-vous au
Salon de Coiffure Nuances Diffusion
65, Avenue Gustave Lemaire - 59240 Dunkerque
Tél. 03 28 63 93 36
Ou sur le
<http://www.nuances-diffusion.fr>



Carl Philipp Emanuel BACH
1714-1788



Né à Weimar, alors dans le duché de Saxe-Weimar et mort à Hambourg le 14 décembre 1788, c'est un musicien, compositeur et musicologue allemand.

Il est le deuxième fils survivant de Johann Sebastian Bach et de sa première femme Maria Barbara Bach.

Le Magnificat désigne le cantique chanté par la Vierge Marie après l'Annonciation, lors de la visite qu'elle rend à sa cousine Élisabeth âgée et enceinte (épisode couramment appelé la Visitation).

Le Volcano
Spécialités Italo-Françaises

Capacité d'accueil 180 places assises
pour vos Banquets, Communions, Mariages,
Anniversaires, etc..

48 Digue de Mer
59240 DUNKERQUE Malo les Bains
03.28.63.30.45 et 03.28.61.02.06

MARIE-PIERRE & GÉRALD AGUILLON

Ouvert de 10h à 18h30

Du Lundi au Samedi

Restauration tardive jusqu'à 16h

Bar - Brasserie
Salon de Thé

à la Branche
d'Acacia

28 Place Emile Bollaert
59140 DUNKERQUE

Tél. : 03 28 21 83 92

Le Figaro



Cuisine Traditionnelle

2, place Paul Asseman
59140 DUNKERQUE
Tél. 03 28 63 22 70
Port. 06 08 58 05 14



Charcuterie
Delater
par Guillaume Pireyys

Charcuterie
Traiteur

Ouvert du mardi au samedi
de 9h à 12h30 et de 15h à 19h30
le dimanche de 9h à 12h30



19, Avenue des Bains
59140 Dunkerque
Tél. : 03 28 66 98 44

www.magnis.com

Frit'
Isa et René

"à emporter ou manger sur place"

friterieisaetrene@gmail.com

03 28 60 57 11

45, avenue Faidherbe - 59240 Malo les Bains
(près de la place Turenne)

Boulangerie Pâtisserie **DEROO**

196, rue Jules Guesde
Coudekerque-Branche
Tél. 03 28 64 91 23

Horaires :
Lundi au samedi
6h30 - 12h30
14h30 - 19h

Dimanche
6h30 - 12h30

Fermé le Mercredi

LE BAKO
DU SOLEIL ET DU GOÛT

Restaurant Lounge Bar
6 Rue de la Plage - 59140 DUNKERQUE
03.28.63.04.25

Benjamin BRITTEN
1870-1937



Les îles britanniques ont, durant les XVIII^e et XIX^e siècles, été affublées du triste qualificatif de "pays sans musique" ("Das Land ohne Musik" diatribe de Oskar Adolf Hermann Schmitz en 1904) parce que la musique anglaise a longtemps cherché à exister pour elle-même. Benjamin Britten est l'un des compositeurs les plus inventifs et doués du XX^e siècle, mais aussi l'un des plus méprisés, confiné à son insularité par l'Europe bien-pensante. Il commence enfin aujourd'hui à ne plus être seulement considéré comme un artiste nostalgique de la tonalité.

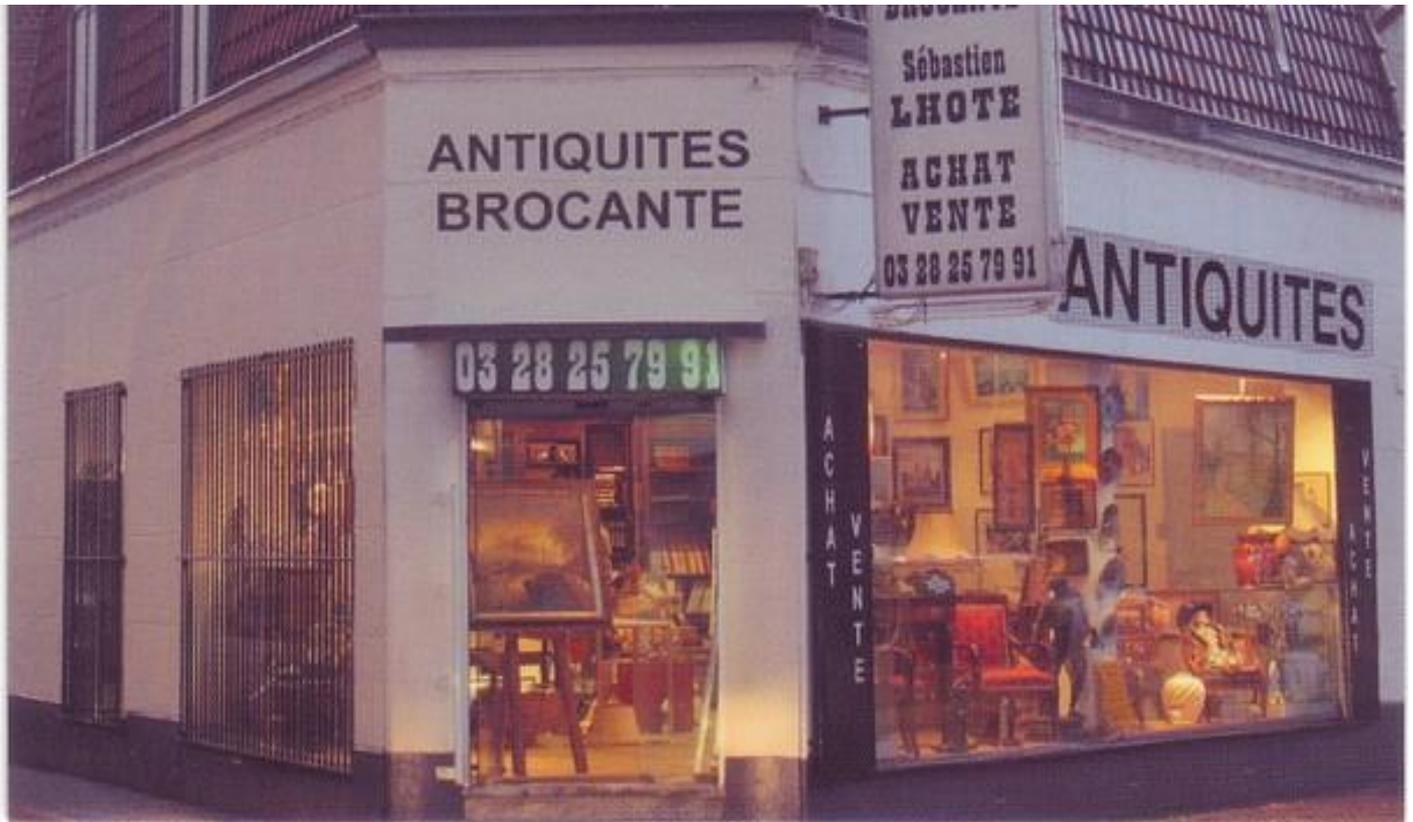
L'immense œuvre vocale de Britten (13 opéras, 3 paraboles, 20 cantates, 6 grands cycles vocaux avec orchestre, et un nombre incroyable de cycles pour voix et piano) donne à la langue anglaise un terrain d'expression extraordinaire.

Arvo PÄRT
1935



Arvo Pärt naît à Paide, ville située à environ 90 km au Sud-Est de Tallinn (Estonie). Bogoróditse Djévo est une œuvre pour chœur mixte a cappella écrite par lui, associée au mouvement de musique minimaliste. Composée en 1990, cette œuvre est une commande du King's College Choir de Cambridge et lui est dédiée ainsi qu'à Stephen Cleobury.

"Mère de Dieu et Vierge Ô mère de Dieu, réjouis-toi, le Seigneur est avec toi."



Antiquites Brocante
Achat - Vente
Estimations et déplacements à domicile

Sébastien Lhote

<http://www.antiquitesbrocantedebarrasnordpasdecalais.fr/>

<http://www.brocante-collection-dunkerque.fr/>

place Voltaire - Rosendaël

03 28 25 79 91 - 06 51 99 14 93 - lhseb@yahoo.fr

ouvert du jeudi au samedi de 15h à 19h



François LOMBARD

Elève d'André Isoir, Michel Chapuis et Gaston Litaize, dans la classe desquels il a remporté les plus hautes récompenses, François Lombard est depuis 1984, parallèlement à son activité discographique (Disques Motette et Mitra, Allemagne) et à sa carrière de professeur à l'école intercommunale de musique d'Hondschoote et de concertiste, titulaire du grand orgue de l'église Saint-Pierre de Calais.

Très tôt fasciné par le génie d'improvisateur de Pierre Cochereau, il a également entrepris d'en reconstituer les improvisations les plus accomplies (Editions Chantraine, Tournai, Belgique). Il a d'autre part, avec l'organiste Pierre Pincemaille, créé au disque l'œuvre écrite de Pierre Cochereau (Disques du Solstice). Il a également enregistré un CD sur l'orgue de l'église Saint-Eloi de Dunkerque consacré à des improvisations reconstituées sur des thèmes populaires de Pierre Cochereau ainsi qu'un nouveau CD à Saint-Pierre de Calais consacré à la 6ème symphonie de L. Vierne et à la symphonie improvisée pour le disque par P. Cochereau à Notre-Dame de Paris en 1963.

Très attaché à la région où il vit, François Lombard est également président de l'Association des Amis de l'Orgue de Tournehem-sur-la-Hem et membre de l'Association des Amis de l'Orgue de Saint-Pierre de Calais, participant ainsi, par des concerts et des enregistrements réguliers, à la promotion de l'orgue dans la région Nord-Pas-de-Calais.

**Marie et François Lombard seront en concert "chant et orgue"
le dimanche 15 mai à 16h. Eglise Saint Vaast d'Hondschoote**

Pompes Funèbres & Marbrerie
Laurent LAHEYNE
A votre service 24h/24
Salons funéraires
Contrats obsèques

23, rue Anglaise - BERGUES
17, rue de la Libération - HONDSCHOOTE
14 bis, rue Carnot - BOURBOURG
03 28 68 21 21

+

LA GLORIETTE
CAFE-BRASSERIE



2, Place Turenne
59240 Malo les bains

03 61 38 96 11

La Cocotte

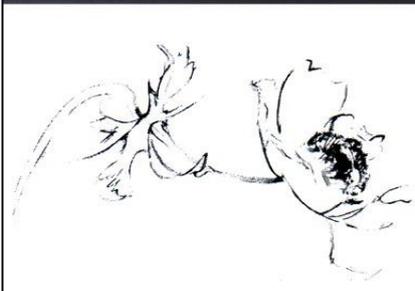
Spécialité Plats mijotés & Régionaux

mathiasvigliano@hotmail.com

Tél. 03 28 29 15 18

55 Digue de Mer 59240 Dunkerque

La pensée
...
Fleuriste, Malo les Bains



102 avenue Adolphe Geeraert
59 240 Dunkerque • 03 28 69 22 56

POISSONNERIE
Deunette et Fils

TURENNE
03 28 63 04 52



SAUMON - THON - FLÉTAN - FUMÉS MAISON
PLATEAUX DE FRUITS DE MER EXCEPTIONNELS

65 Avenue Faidherbe
59240 MALO LES BAINS - DUNKERQUE



Horaires du Mardi au Samedi
9h - 12h30 et 15h30 - 19h
Dimanche 9h - 12h30
Fermé le lundi



Arnaud DECARNIN

Arnaud Decarnin est médaille d'or de cor d'harmonie. Passé par la classe d'écriture et de direction du CNR de Lille et en faculté de musicologie (DEUG de musicologie) puis par un DU d'art-thérapie à la faculté de médecine de Tours, il devient professeur d'éducation musicale en collège pendant 10 ans.

Passé à la trompe de chasse en 1996, il est président des trompes d'Hazebrouck depuis 2003.

Il est professeur de cor depuis 1995 en école de musique de Bailleul et Wormhout.

Il est également délégué départemental du Nord pour la fédération internationale de trompe française.



Florian DELPORTE

Florian Delporte est membre de l'Union Musicale d'Hazebrouck au pupitre des cors d'harmonie depuis 2008, également professeur de cor d'harmonie à l'école de Steenbecque depuis 2014 et à l'école de musique de Caëstre (depuis septembre 2016).

Stagiaire au stage préparatoire (2009) et élémentaire (2010) de la Fédération du Nord-Pas-de-Calais, stagiaire à l'Orchestre des Jeunes de la Fédération (OJF) du Nord-Pas-de-Calais (2010, 2011 et 2012) au cor d'harmonie, il est également membre de l'association des trompes de chasse d'Hazebrouck depuis 2010.

Le Bistrot de la Plage

RESTAURANT
VUE SUR LA MER

- SPÉCIALITÉS DE POISSONS ET FRUITS DE MER
- POSSIBILITÉ DE RÉCEPTIONS ET BANQUETS

*Ouvert tous les jours de la semaine
de 12h00 à 14h30 et de 19h00 à 22h00
(fermé le mardi soir, hors saison)*

24 DIGUE DE MER - 59240 DUNKERQUE MALO-LES-BAINS
TÉL. ET FAX : 03 28 65 01 11

L'Hirondelle

ôtel** - Restaurant

46, 48 avenue Faidherbe - 59240 Dunkerque / Malo
Tél : +33 (0)3 28 63 17 65 - Fax : +33 (0)3 28 66 15 43
info@hotelhirondelle.com

www.hotelhirondelle.com

Hôtel
Ouvert toute l'année
et
Restaurant

Ouvert du lundi soir au samedi soir
inclus ainsi que les dimanches de Fêtes



Le Ch'ti Charivari, comme à la montagne. SAVOIE

www.chticharivari.eu

REJOIGNEZ-NOUS SUR

49 bis, Digue de Mer / Malo les Bains - 03 28 69 62 02
dunkerque@chticharivari.eu / www.chticharivari.eu

Espitalier - Garcia

MERGUEZ
Espitalier - Garcia
DEPUIS 1964

BOUCHERIE
CHÂR CUTERIE

Tel. 03 28 63 09 63
Fax. 03 28 63 96 31
1115 Avenue de Rosendaël
59240 DUNKERQUE

**ESPITALIER
GARCIA**

www.espitalier-garcia.fr
 Espitalier Garcia

Nous vous accueillons
du Mardi au Samedi
8h00 - 12h30
14h30 - 19h30

Dimanche
9h00 - 12h30

CHÂR CUTERIE
MERIDIONALE

SPECIALITÉ
BARBECUE

BOUCHERIE
TRADITIONNELLE

Didier HOUQUE

Didier Houque, après de longues années d'études médicales, débute le chant lyrique dans les années 90 au Conservatoire de Dunkerque.

Il participe à la création du groupe vocal "Sotto Voce", intervient en temps que choriste et soliste au chœur régional de Flandre (Requiem de Mozart, Misa Criolla, messe de Ste Cécile...) et à la Chorale Crescendo. Depuis 10 ans, il est présent chaque année comme soliste au concert des amis de l'orgue de Malo.

En 2007, il a donné un concert de mélodies sur des poèmes de Verlaine organisé par l'association Convivialité en Flandre.

Depuis 10 ans, il est membre des chœurs du théâtre de Calais avec lequel il intervient dans de nombreux ouvrages lyriques (opéras et opérettes : La Bohème, Carmen, La Fille de Madame Angot, La Périchole, La Vie parisienne...).

Actuellement membre du chœur de chambre du conservatoire de Dunkerque, il participe aux nombreuses auditions données dans le cadre de la classe de chant du conservatoire et aux spectacles donnés à l'auditorium Bizet (comme L'Opéra de poche de Germaine Tailleferre : La Pauvre Eugénie, en 2010).



Pascale MEESEMAECKER

Pascale Meesemaeker suit une formation musicale et de chant au CNR de Lille et des études de musicologie à la faculté de Lille 3. Elle est nommée professeur de chant à l'école de musique de Grande-Synthe où elle enseigne de 1980 à 2000. Depuis janvier 2001, elle est professeur de chant au Conservatoire de Dunkerque.

Soprano lyrique légère, elle se produit régulièrement dans de nombreux concerts de la région Nord/Pas-de-Calais. Son répertoire s'étend du XVII^e au XXI^e siècle.

En 2008, elle crée le chœur de chambre du Conservatoire de Dunkerque pour les élèves les plus avancés, chœur qui ne cesse d'élargir son répertoire.



Après Espace Zen, Pauline PLANCKE-HUYGHE vous invite à découvrir son 2ème centre...



Soin du visage
Maquillage
Soin du corps
Modelages
Hamam privatif
Epilations
Ongles
Bronzage



Hamam
Soins corps
Modelages
Soins visage
Epilations

Cabine duo
Salle de repos

SPA PRIVATIF



offrez NOS BONS CADEAUX

Pause Zen rien que pour soi

Votre passeport pour la relaxation complète...
A offrir ou à s'offrir absolument !!!

6, place Jean Bart
59140 DUNKERQUE
Tél. 03 28 27 73 03

www.institut-espacezen.com

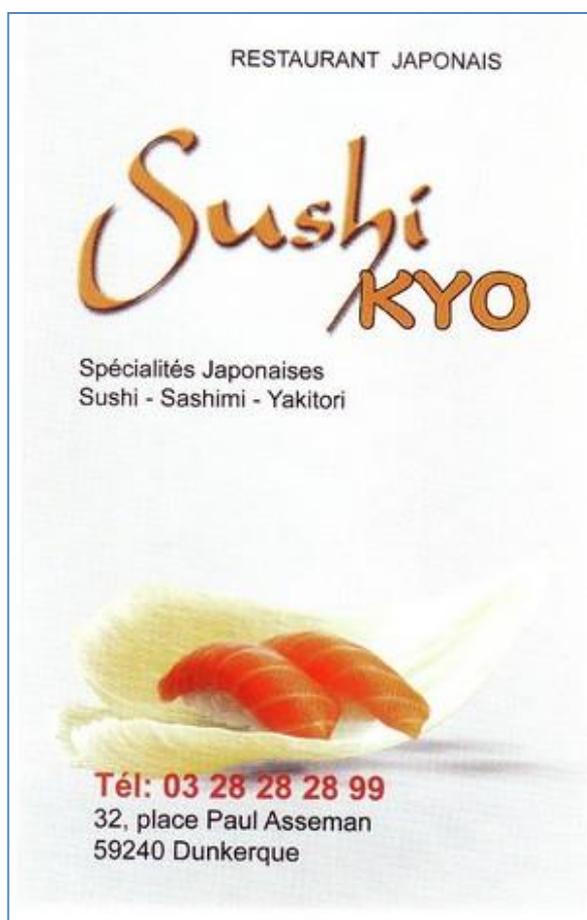
*Envie
D'évasion...*

3 Rue Albert 1er
59140 Dunkerque
Tél: 03 28 29 72 45

www.riad-hammam.com

PROGRAMME - 2^e partie

12. **Concerto en Ré Majeur - 3^e mouvement Presto**
Georg Philipp Telemann (1681-1767) (cf p. 13)
Arnaud Decarnin, Florian Delporte, François Lombard
13. **Il core vi dono - Duo Dorabella Guglielmo (Cosi Fan Tutte)**
Wolfgang Amadeus Mozart (1756-1791)
Emmanuelle Piot, Didier Houque, François Lombard (cf p. 27)
14. **Sonate en Ré Majeur pour 2 trompettes**
Petronio Franceschini (1651-1680)
Nina Dallot, Rudy Moercant, François Lombard (cf p. 38)
15. **3 versets sur "Ave Maris Stella"**
Improvisation de Pierre Cochereau (1924-1984)
Transcrite par François Lombard (cf p. 27)



La Bonne Table

BOUCHER TRADITIONNALISTE
Spécialiste de la viande maturée



Qualité - Diversité
de la viande qui parle...

92 rue belle rade
59240 MALO LES BAINS

03 28 69 17 07
olivier.vervoort@sfr.fr
www.la-bonnetable.fr

hzpl.com

Les Jardins de L'HAZEPOEL

Soirées spectacles & Restaurant

Cuisine Traditionnelle - Grillades Spécialités régionales
Soirées spectacles - Salle de réception - Séminaires



Découvrez
notre vidéo



Une cuisine alliant savoir-faire et créativité

*Découvrez quotidiennement notre suggestion de plat
du jour cuisiné avec des produits de saison.
Une carte variée et actualisée régulièrement, des plats
traditionnels, des recettes à base de poissons...*



CAFÉ - BRASSERIE - SALON DE THÉ

www.legrandmorien.com

Salle de réception/séminaire

Infos et réservations 03 28 62 50 50
1151, rue Looweg 59122 Hondschoote
à 15 min seulement de Dunkerque

Le Grand Morien vous accueille 7j/7

Service en continu le samedi

35 place Jean Bart - 59140 Dunkerque - Tél. : 03 28 66 55 18

Retrouver le Grand Morien sur Retrouver le grand Morien sur Facebook





**11 Place du Casino
59240 DUNKERQUE**

03.28.66.14.44

le Dk'le Fermé le lundi et samedi midi
et le dimanche soir

restaurant

www.ledkle.fr restaurantledkle@gmail.com

MANHATTAN BERGUES

Boutique femme jusqu'à la taille 58

Rayon homme jusqu'à la taille 74



HAIR COLOR

*Avec ou sans rendez-vous
193 rue Winston Churchill
59240 Dunkerque (Rosendaël)
haircolordk@gmail.com
03.28.69.00.37
SIRET : 80354191100019*

Coiffure mixte



Salade de fruits

5 place Voltaire
59240 DUNKERQUE

Horaires d'ouverture de votre primeur :
Mardi au samedi : 8h30 – 12h30 et 15h – 19h
Dimanche : 8h30 – 12h30

Tel : 03.28.22.41.96

Ne pas jeter sur la voie publique

Psyché 1 et 2 en Ré Majeur Jean Baptiste LULLY 1632-1687



Adulée sur Terre, la princesse Psyché déclenche les fureurs de Vénus qui charge alors son fils, l'Amour, d'exécuter sa vengeance. Mais celui-ci, fraîchement métamorphosé en jeune homme, entre "en résistance" ! Il enlève la belle pour l'aimer dans un somptueux palais, à l'abri du regard des mortels... et de sa mère ! Afin de célébrer la puissance du Roi Soleil et ainsi éblouir la cour, Molière, Corneille, Quinault et Lully réunirent leurs talents autour de ce sujet emprunté à la mythologie.

Jean-Marie LECLAIR 1697-1764



Né à Lyon, paroisse Saint-Nizier et mort assassiné à Paris, c'est un violoniste et compositeur français de la période baroque française.

Il a sa place parmi les très grands musiciens français du XVIII^e siècle : mais sa réputation serait mieux établie probablement s'il était né à Hambourg ou à Venise, au lieu de voir le jour à Lyon. C'est comme danseur qu'il apparaît tout d'abord : trait typiquement français. Au XVIII^e siècle, composition, violon et danse ont encore partie liée en deçà des Alpes, et la réputation des danseurs français règne sur l'Europe entière. C'est à la cour de Turin que Leclair paraît ainsi pour la première fois; il y est maître de ballet et travaille le violon avec Somis. De retour à Paris, en 1734 il entre à la Musique du Roi.

La Fille aux cheveux de lin Claude DEBUSSY 1862-1918



La Fille aux cheveux de lin est la huitième pièce du premier livre de Préludes (1909-1910) de Debussy. Ce morceau compte trente-neuf mesures et dure environ deux minutes et trente secondes. Il s'agit d'un des morceaux les plus enregistrés de Debussy, tant dans sa version originale pour piano que dans divers arrangements.

Le morceau est dédié à la chanteuse Marie Blanche Vasnier, une femme de treize ans l'aînée de Debussy dont il s'était épris.

*Au
Bon Pain
de
France*



82-84, avenue des Bains
59140 DUNKERQUE
TEL. 03.28.63.70.31

La Patatière DATATES AU FOUR SALADES

Livraison de patates ?
Commandez au
03 28 51 01 51
www.lapatatiere.fr
 3 digue de mer - 59240 HALO LES BAINS
 la livraison est GRATUITE pour une commande minimum de 15 €

Fritz KREISLER
 1875-1962



Enfant prodige, le jeune Fritz Kreisler savait lire la musique à l'âge de trois ans. Il reçoit ses premières leçons de violon de son père, qui était un amateur enthousiaste, et de Jacques Auber.

En 1882, il devient le plus jeune élève à être admis au Conservatoire de Vienne (7 ans). Il en sort à l'âge de 10 ans, médaillé d'or. À 14 ans, il effectue sa première tournée aux États-Unis.

Wolfgang Amadeus MOZART
 1756-1791

La Reine de la nuit

"Ne tremble pas, mon fils chéri !" est le premier air chanté par la Reine de la Nuit, dans l'opéra de Mozart La Flûte enchantée (Die Zauberflöte). La musique de cet air décrit le chagrin que ressent la Reine de la Nuit à l'idée que Pamina, sa fille, ne soit plus auprès d'elle. Ce chant est très difficile, l'interprète devant chanter avec violence et expressivité sans compter qu'il se termine par un véritable feu d'artifice de vocalises.

Così fan tutte

À la suite du succès des Noces de Figaro, Joseph II qui appréciait Mozart, lui confia le soin d'écrire un opéra du genre buffa en relation avec Lorenzo da Ponte, poète impérial successeur du grand Métastase. Il fixa le thème inspiré d'un évènement réel qui avait amusé tout Vienne : deux officiers à Trieste avaient échangé leurs femmes. Livret et partition furent écrits en un mois, en décembre 1789. La première représentation eut lieu le 26 janvier 1790.

La musique -qui accompagne les dialogues mais en ajoutant ses sous-entendus- traduit le talent de Mozart et sa subtilité.

Pierre COCHEREAU
 1924-1984



Ave Maris Stella, hymne à la vierge Marie, signifie "Salut étoile de la Mer". Cet hymne a inspiré le célèbre organiste de Notre Dame de Paris, disparu aujourd'hui, Pierre Cochereau. Ce Maître a peu écrit, peu composé, par contre il s'est consacré pour l'essentiel à son œuvre improvisée qui fut grandiose. C'est grâce à la perspicacité de François Carbou, subjugué par le génie d'improvisateur du Maître, que l'on dispose d'archives sonores incomparables de ces improvisations à Notre Dame. François Lombard, porté par son immense admiration pour Pierre Cochereau a accompli de nombreux travaux de reconstitution à partir de ces enregistrements. Ce soir il nous fait découvrir 3 versets de l'Ave Maris Stella, improvisation du Maître à l'occasion de la fête de l'assomption du 15 août 1970.

Garage Dewaele ☎ 03 28 27 73 69
 87 rue de l'Ancienne Mairie - 59210 Coudekerque-Branche

Réparation toutes marques
 Vente VN/VO toutes marques

Avec mon boucher, bien manger c'est récompensé

Yves Marie Dufrenne
 Maître artisan

LA MAISON DU POTJE VLESCH

390 BOULEVARD DE LA RÉPUBLIQUE 59240 DUNKERQUE - 03 28 69 07 53
 boucherie.dufrenne@gmail.com - www.lamaisondupotjevlesch.fr

LA LAGUNE
 Restaurant - Brasserie - Café

Moules
 Salades
 Viandes
 et Poissons

1, avenue de la Mer
 59240 DUNKERQUE

Tél. 03 28 69 46 29
 Fermé le lundi sauf en saison

Un autre
chemin...

Supermarché Bio



- animations autour des produits bio conseils & démonstrations

unautrechemin@orange.fr

60 route de Furnes
59210 COUDEKERQUE BRANCHE

- Produits frais
- Alimentation bio & végétarien
- Compléments alimentaires
- Puériculture
- Éco-produits
- Cosmétique biologique

Ouvert le lundi de 14h à 19h,
du mardi au jeudi de 9h30 à 12h30 et de 14h à 19h,
le vendredi de 9h30 à 19h "non stop",
le samedi de 9h30 à 18h "non stop"

Tél. 03 28 51 11 96

Vandenbussche

Pompes Funèbres et Marbrerie

« Un Accompagnement de Qualité »

DUNKERQUE – ROSENDAËL - SAINT POL SUR MER
COUDEKERQUE BRANCHE – GRAVELINES

Tél. 03.28.63.15.31
Assistance Décès 24h/24



La Taberne Flamande

CAFÉ-RESTAURANT

- Grillades feu de bois (Cheminée XVIII^{ème})
Sur réservation - Ouvert Week-End et Jours Fériés

CAFÉ-BRASSERIE

- Menu / Plat du Jour le midi
Ouvert : Lundi - Mardi - Jeudi - Vendredi

1614, rue de Merckeghem - 59143 MILLAM

Tél. 03 28 68 05 72

SIRET 444 668 123 00011

DÉCOPUB

Peinture • Décoration • Publicité

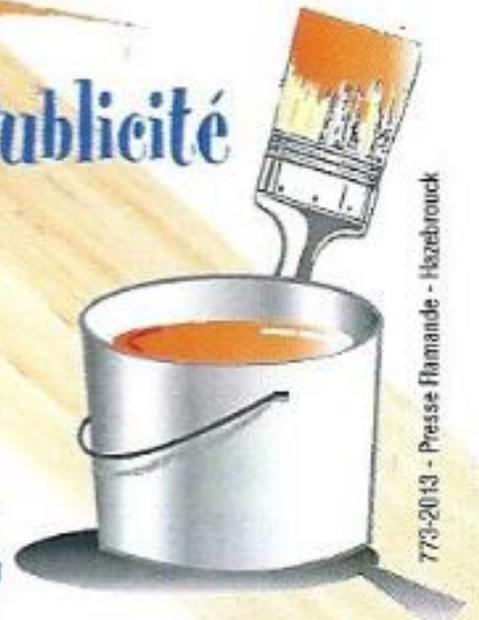
Revêtements Sols & Murs

Parquets flottants

Isolation et plâtrerie

VOLCKERINCKHOVE

 **03 28 68 03 34**



773-2013 - Presse Flamande - Hazebrouck

SERVICES À DOMICILE



Serv'&Vous

Les bureaux de Serv'&Vous sont transférés au

38 place de la Vallée des Roses
59240 Dunkerque



38, place de la Vallée des Roses
59240 Dunkerque - Tél. 03 28 29 16 08



www.servetvous.com

SCS Dunkerque 481 258 602 - N° d'agrément : SAP / 799935770 Acte 2013-162

SI services à domicile

CHUQUE EMPLOI SERVICE UNIVERSSEL



Les bureaux de Dom&Kid sont transférés au
38 place de la Vallée des Roses
59240 Dunkerque



DOM & KID
Garde d'enfants à domicile

www.dometkid.com

50% de réduction sur crédit d'impôt (1)
Aides de la CAF (2)

Nous prenons soin de vos enfants chez vous !

Devis gratuit au 03 28 29 16 08

(1) Selon loi de France et décret en vigueur. - (2) Complément de libre choix du mode de garde - PAE de la CAF pour les enfants de moins de 6 ans - SCS Dunkerque 481 258 602 - N° d'agrément : SAP / 799935770 Acte 2013-162

Marie LOMBARD, soprano

Marie est une jeune élève du conservatoire de Calais. Agée de 18 ans, elle est élève de 3ème cycle en piano et flûte à bec.

Très tôt passionnée par le chant, elle en a commencé l'étude il y a 6 ans auprès de Mariam Ballet-Baz et, envisageant une carrière professionnelle, se trouve cette année également en CEPI (cycle professionnalisant) de cette discipline.

Elle a obtenu en septembre 2015 le Premier Prix dans la catégorie "Jeunes Espoirs" du Concours International de Chant Lyrique de l'Opéra Grand Avignon.

Elle fut reçue également à l'admissibilité du concours d'entrée au CNSM de Paris en février 2016.

Par ailleurs, elle donne quelques concerts en France et en Allemagne.



Marie et François Lombard seront en concert "chant et orgue" le dimanche 15 mai à 16h. Eglise Saint Vaast d'Hondschoote



Misa KAKUMOTO et Laurent HOUQUE

Le duo Houque-Kakumoto est le fruit de la rencontre de deux solistes qui aiment partager entre eux les différents points de vue qu'ils ont construits au fil de leurs parcours respectifs.

Le violoniste Laurent Houque, de nationalité française, a étudié à Calais, puis à Paris avec Suzanne Gessner et Dominique Juchors, ainsi qu'avec Régis Pasquier et Jerrold Rubenstein

durant des stages d'été. Il a fini ses études de violon dans la classe de Daniel Rubenstein au Conservatoire Royal de Mons, où il étudie actuellement la composition avec Claude Ledoux.

Misa Kakumoto a pris ses premières leçons de piano en Angleterre, puis au Japon, son pays d'origine. Depuis ses 11 ans, elle vit en Belgique où elle a étudié avec Dalia Ouziel au Conservatoire Royal de Mons, ainsi qu'à la Chapelle Musicale Reine Elisabeth. Elle se perfectionne actuellement avec André De Groote ainsi qu'avec Bruno Rigutto à l'Ecole Normale de Paris où elle vient d'obtenir le diplôme supérieur d'exécution.

Depuis leur rencontre, en 2010, Laurent Houque et Misa Kakumoto n'ont cessé d'enrichir leur répertoire et leur complicité musicale. Ils ont de plus en plus d'occasions de se produire en concert et dans des festivals dans le Hainaut et en France.

Le duo a le souci de créer des programmes originaux, en associant des œuvres majeures et reconnues du répertoire avec des œuvres découvertes ou redécouvertes, qu'ils ont choisi de travailler suite à un coup de cœur commun et en confrontant différents styles de musique et différentes époques de l'histoire, du baroque à la musique de nos jours.

Laurent Houque joue sur un violon de Joseph Hel, instrument d'Arthur Grumiaux qui lui est gracieusement prêté par la Fondation Baron Arthur Grumiaux.



Boulangerie - Pâtisserie

C. Vermyser

358, bd de la République
59240 Dunkerque
Tél. 03 28 69 11 74

Ouvert le dimanche matin et les jours fériés - Fermé le mardi

RC 321 847 1880 0042



LE CURACAO
Cocktail bar - Glacier - Crêpes

13 Digue des Alliés 59140 DUNKERQUE

Tel : 03 28 63 39 23

www.lecuracao.com

Ouvert tous les jours de 14h à 2h en saison

Conception graphique: www.diflex.fr RCS: 502676810




**Mobilier
de France**

LA DIFFERENCE

MOBILIER DE FRANCE
51 Bvd Alexandre III
59140 DUNKERQUE

Tél : 03.28.59.16.00
<http://www.mobilierdefrance.com/>

Nina DALLOT

Nina Dallot, originaire d'Annecy, commence ses études musicales au Conservatoire de la même ville, avant d'intégrer le Conservatoire National de région de Versailles où elle obtient son Diplôme d'études musicales en 2010. C'est cette même année qu'elle intègre le Conservatoire Supérieur de Genève dans la classe de Gérard Métrailler. Après avoir obtenu sa licence en 2013, elle entre au Conservatoire Royal de Bruxelles dans la classe de Manu Mellaerts où elle étudie maintenant en master. Nina collabore avec des orchestres prestigieux tels que le Bayerischer Kammerorchester de Munich, l'orchestre Colonne à Paris.



Rudy MOERCANT

Médaille d'or de solfège et de trompette du CNR de Lille.

Après ses études au conservatoire du 20^e arrondissement de Paris dans la classe de Pierre Gillet, il est admis au Conservatoire National supérieur de musique de Genève où il obtint en 2012 le Master orientation orchestre et en 2014 le Master de pédagogie. Trompette co-soliste de l'Orchestre de la Flotte de Toulon (2009-2011), Trompette solo de l'Orchestre Philharmonique des Flandres d'Anvers (2012-2014), il a été en 2015 trompette solo de l'orchestre symphonique de Stavanger (Norvège).

FAMY
CHAUSSEUR
CHAUSSE DU 17 AU 47
41 Place Jean Bart
59140 Dunkerque
Tel : 03.28.66.98.70



LES HALLES DU MERIDIEN
Votre spécialiste Fruits et Légumes

IDÉE CADEAU
Pensez à offrir une corbeille de fruits frais ou secs !

**Ouvert : du lundi au jeudi
de 9h à 12h30 / 14h-19h30
Vendredi et samedi
Non stop : 9h-19h30**

Centre Cial le Méridien - 558, Boulevard de l'Europe
59240 Malo-les-Bains - Tél : 03 28 69 39 02



Le vent des thés

COMPTOIR DE THÉS ET DE SAVEURS DEPUIS 1995

12 RUE THÉVENET
59140 DUNKERQUE



RENAULT
La vie, avec passion



Votre agent Renault - Dacia

GARAGE BOULEVARD DE LA MER AGENT RENAULT

112 BIS AVENUE DE LA MER
59240 DUNKERQUE

vente véhicules neufs et occasions et réparations toutes marques

Agréé Allianz - Possibilité de prise en charge toutes assurances

TEL 03.28.60.80.10 - FAX 03.28.60.80.13
garage-boulevard-de-la-mer@orange.fr

Pompes Funèbres **PRINCE**

(Successeur Y.VANLAERES)

20-22 rue du Maréchal French
59140 Dunkerque

Tél 03 28 66 87 36

DIRECT OPTIQUE



1404, Avenue de Rosendaël
 (Face à la mairie)
 59240 ROSENDAËL
 Tél. : 03 28 21 13 96
 Fax : 09 71 70 55 42
rosendael-optic@orange.fr

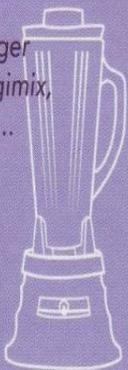
Béatrice DUMINY
*Une opticienne à votre écoute
 vous accueille :*
Du mardi au Samedi
de 9h à 12h
et de 14h à 19h
 (contrôle visuel sur rendez-vous)

DUMEY SERVICES
 Ventes pièces détachées électroménager (gros et petit)

Dépannages en atelier petit électroménager
 Centre agréé: Seb, Rowenta, Tefal... Magimix,
 Riviera&bar, Astoria, Domena, Electrolux...

3 rue Paul Machy
 59240 Dunkerque

03.28.66.69.19
dumey.service@wanadoo.fr




Cheese & Co...
 Fromagerie - Vin - Épicerie fine à Malo les bains

82, rue belle rade
 59240 Dunkerque
 09 67 29 91 73
www.cheeseandco.fr

du mardi matin
 au dimanche midi

Tant qu'il y aura du lait...



Couleur Pourpre

58 bis rue Belle Rade
 59240 Dunkerque
 03 28 64 77 74

AUTO ECOLE CHRISTOPHE
 COURS DE CODE
 DU LUNDI AU VENDREDI
 DE 17 H A 19 H

mautoecolechristophe@sfr.fr

03.28.69.39.12
 06.81.01.88.68

147 Avenue de la Mer
 59240 DUNKERQUE



ROSELYS

Fleuriste



Caroline
JACOBSSOONE

14, place Turenne
59240 MALO-LES-BAINS
Tél./fax : 03 28 63 24 49

Optic 2000

Sébastien JENDRYSIK

Opticien diplômé
Lentilles de contact

39, avenue Faidherbe
Tél. : 03 28 63 36 81 • Fax : 03 28 63 37 51

125, rue de Douai
Centre Commercial Le Méridien
Tél. : 03 28 27 54 93 • Fax : 03 28 27 55 46

59240 DUNKERQUE MALO LES BAINS

Votre opticien
s'engage



RESTAURANT

Comme vous
voulez...

Pierre Neuville
03 28 26 66 40

58 DIGUE DE MER
DUNKERQUE/MALO

www.commevousvoulez.fr

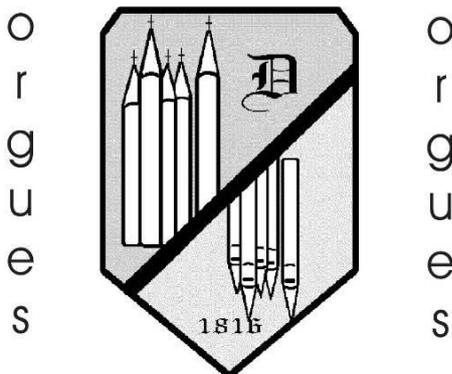
JUILLET / AOÛT
OUVERT 7J/7

FERMÉ LE MERCREDI
TOUTE LA JOURNÉE
ET LE DIMANCHE SOIR

www.Atalad.fr

Orgues Delmotte

S.P.R.L.



**CONSTRUCTION - RESTAURATION
ENTRETIEN - LOCATION DE POSITIFS**

*24-28, chaussée de Lille
7500 Tournai*

*Tél.: +32 (0)69 22 36 15
Fax: +32 (0)69 84 35 57
E-mail : orgue.delmotte@skynet.be*

“AU CHAT BOTTÉ”
2 adresses pour mieux vous chausser

56 place de la Vallée des Roses - Rosendaël
(face à l'Hôtel de Ville de Rosendaël) Tél./Fax : 03 28 21 14 39

Centre Commercial “LE MERIDIEN”
Tél : 03 28 22 93 75

Chasseur : femmes (36 au 44) - hommes (39 au 50)

Produits d'entretien - chaussettes, sacs,...
OUVERT LE DIMANCHE MATIN



**J.B.
Fleurs**
ETS BEYAERT

603, rue Paul Vancassel
59240 DUNKERQUE
Tél : 03 28 20 34 86

7/7



INTERFLORA



à distance

Petronio FRANCESCHINI 1651-1681

Petronio Franceschini ne fut pas seulement un compositeur mais également un violoncelliste à la basilique San Petronio de Bologne en mars 1675 et octobre 1680. Il étudia avec Lorenzo Perti à Bologne puis à Rome avec Giuseppe Corsi dit Celani. Il fut l'un des premiers membres de l'Académie philharmonique de Bologne et fut appelé à Venise par Vincenzo Grimani à composer pour le théâtre de San Giovanni e San Paolo.

C'est à Venise qu'il mourut sans avoir terminé le premier acte de son opéra *La Virtù trionfante del vitio* (livret de M. Noris), l'œuvre fut achevée par G.D. Partenio. Petronio Franceschini composa dans les domaines sacré et profane mais la majeure partie de son œuvre est consacrée au drame lyrique. Six opéras de ce compositeur sont connus dont certaines partitions ont été perdues.

Une sonate est une composition instrumentale de musique classique à plusieurs mouvements. Il ne faut pas la confondre avec l'une des formes les plus importantes : la forme sonate. A l'origine, le mot désigne "une musique qui sonne" (et italien, sonata, suonata). La musique opposée à la sonate était la cantate (de l'italien, cantare = chanter).



COMPOSITION DE L'ORGUE

ÉGLISE NOTRE-DAME DU SACRÉ-CŒUR DE MALO-LES-BAINS - DUNKERQUE

Construit par les établissements Beuchet-Debierre de Nantes, l'orgue de l'église Notre-Dame du Sacré-Cœur de Malo-les-Bains a été inauguré le 16 mai 1959, par Monsieur Gaston Litaize, organiste de l'église Saint François-Xavier, à Paris.

Le buffet comporte un soubassement en chêne clair, les tuyaux de façade sont disposés en mitre. La console, indépendante, est tournée vers la nef.

44 registres répartis sur 3 claviers manuels et un pédalier ont été prévus. Malheureusement l'instrument n'a jamais été achevé et seulement 25 registres ont été installés en 1959. Grâce aux actions entreprises par l'Association des Amis de l'Orgue, l'instrument s'est enrichi de 17 nouveaux registres :

- au récit : Bombarde 16, Cymbale 2 rgs
- au positif : Cor de Nuit 8, Gemshorn 8, Flûte Conique 4, Prestant 4, Nasard 2 2/3, Doublette 2, Tierce conique 1 3/5, Larigot 1 1/3
- au GO : Grand Cornet, Cymbale 4 rgs, Trompette 8', Clairon 4'
- au pédalier : Bombarde 16', Trompette 8' et Clairon 4'

et d'une transmission électro-mécanique pour le tirage des jeux (en 2010) et le tirage des notes (en 2011). En 2013, un combinateur électronique Eltec est installé pour assister le tirage des jeux.

CLAVIER GRAND ORGUE : 61 notes

- Bourdon 16
- Montre 8
- Flûte 8
- Bourdon 8
- Prestant 4
- Flûte à cheminée 4
- Doublette 2
- Fourniture 4 rgs
- Cornet 5 rgs (*jeu installé en 2006*)
- Cymbale 4 rgs (*jeu installé en 2004*)
- Trompette 8 (*jeu installé en avril 2005*)
- Clairon 4 (*jeu installé en 2007*)

CLAVIER RECIT EXPRESSIF : 61 notes

- Quintaton 16
- Flûte conique 8
- Dulciane 8
- Voix céleste 8
- Principal italien 4
- Quarte de Nazard 2
- Sesquialtera 2 rgs
- Cornet 5 rgs (F8, P4, Q2, S 2 rgs)
- Fourniture 3 rgs
- Trompette 8
- Clairon 4
- Basson-Hautbois 8
- Cymbale 2 rgs (*jeu installé en 2004*)
- Bombarde 16 (*jeu installé en 2004*)

CLAVIER DU POSITIF : 61 notes

- Cor de Nuit 8 (*jeu installé en 2015*)
- Gemshorn 8 (*jeu installé en 2015*)
- Flûte Conique 4 (*jeu installé en 2015*)
- Prestant 4 (*jeu installé en 2016*)
- Nasard 2 2/3 (*jeu installé en 2015*)
- Doublette 2 (*jeu installé en 2016*)
- Tierce conique 1 3/5 (*jeu installé en 2016*)
- Larigot 1 1/3 (*jeu installé en 2016*)

CLAVIER PEDALE : 32 notes

- Soubasse 32 (combinaison 1^{ère} octave de Soubasse 16 avec Quinte 10 2/3)
- Soubasse 16
- Soubasse 8 (extension Soubasse 16)
- Flûte 16
- Flûte 8 (extension Flûte 16)
- Flûte 4 (extension flûte 16)
- Bombarde 16 (*jeu installé en 2009*)
- Trompette 8 (extension Bombarde 16) (*jeu installé en 2009*)
- Clairon 4 (extension Bombarde 16) (*jeu installé en 2009*)
- Tirasses I II III en 8
- Tirasses II et III en 4
- Accouplements R/GO - P/GO - R/P en 8
- Accouplements R/GO - R/R - R/P en 16
- Appels d'anches GO - R P
- Annul. jeux de pédale
- Tutti

avril 2016



Braderie du 14 juillet

Videz vos greniers au profit de l'orgue :

L'Association des Amis de l'Orgue de Malo participe à la braderie de Malo pour financer les travaux de l'orgue.

Vous pouvez nous aider car nous recherchons des objets en tout genre.

orguedemalo@gmail.com - 06 74 54 35 89 - <http://orgue.siteperso.net>

Bulletin d'adhésion 2016

Pour soutenir notre action n'hésitez pas à adhérer
à l'Association des Amis de l'Orgue de Malo-les-Bains



Nom	
Prénom	
Adresse	
e-mail	

Adhère à l'Association des Amis de l'Orgue de Malo-les-Bains
et verse la cotisation annuelle de :

- 10 euros (Membre adhérent)
 20 euros (Membre bienfaiteur)
 Autre somme :

Bulletin à envoyer accompagné d'un chèque bancaire ou postal au siège de l'Association :

Association des Amis de l'Orgue de Malo-les-Bains
8 rue du Presbytère, 59240 Dunkerque

Un reçu pour déduction fiscale vous sera adressé en février 2017

Vous pouvez bénéficier d'une réduction d'impôts de 66% du montant de votre don, et ce jusque 20% de votre revenu net imposable. Ainsi un don de 20 € ne vous revient en réalité qu'à 6,80 €.